

料理がすべて 田川律

本橋先生の整理学 12

18

水牛かたより情報

30

音楽時評 坂本龍一 28

キリコのコリクツ 玖保キリコ 9

9

病気・カフカ・音楽（その一）高橋悠治 24

24

編集事務所の屋下がり ル・マルス 2

2

走る・その三 デイヴィッド・グッドマン

22

22

人はたがやす

水牛はたがやす

稻は音もなく育つ

水牛通信

VOL.8 NO.3

毎月1回・10日発行

定価200円

編集事務所の層下がり ル・マルス 田中和男

水牛 この事務所、いつきても変わつてませんね。四谷愛住町の古ビルの四階ね。この十年間、いつきても、まったくおなじ感じがする。田中さんの白髪がふえただけ。

田中 いやア、ふつふつ。

水牛 あのさ、この「グラフィケーション」っていうのは、田中さんたちの「ル・マルス」でだしてた富士ゼロックスのPR雑誌なのね。いまは、おも

に先端科学や技術の問題をとりあげるわけ。そのくせ、ここにはワープロもないんだもんなア。

田中 はははア。そういうえば、こないだ室謙一さんの事務所でパソコン通信なるものを見せてもらいましたけど、あれも半信半疑だな。「コンピューターブ」とか……

水牛 「ザ・ソース」とかね。アメリカのデータベース。

田中 ちょうどフィリピンの問題がはじまりました。で、「グラフィケーション」はいま何年目? 十年くらい?

田中 いや、十五年ぐらいですね。はじめの十年は文化論が主だった。シンサーが外資系でしょ。外資系とい

じまつたことだから、「じゃ、きょうはワシントン・ポストの論説をどうしますか」なんて。

水牛 ふふふ。それは室がデモンストレーションやったんだな。でも、かれなんかが実際に考えてるのは、そういう他人より早く情報をとるということよりも、パソコンを対話的なメディアとしてつかえないかというようなことなんでしょう?

田中 そう、やりとりのおもしろさね。電子メールとか電子会議とか……

水牛 電子雑誌とか?

田中 うん。おもしろいんだけど、でも、もうちょっと先だな。

水牛 印刷雑誌をあまく見せてもらつち

ゃこまる。で、「グラフィケーション」はいま何年目? 十年くらい?

田中 いや、十五年ぐらいですね。はじめの十年は文化論が主だった。シンサーが外資系でしょ。外資系とい

つても半々なんですけどね、いま考えると、アメリカの企業が日本でうけいられやすいイメージをつくるには、日本文化に対する理解をしめす必要があつたんだろうと思うんです。最近のIBMなんかもそうですね。ぼくはそういうことはぜんぜん考えずに、タイミングよく大衆文化論とか日本文化論とかをやれる雑誌があるというんで、それではじまつたんです。

水牛 あと複製文化論とかね。

田中 そそう。そっちまで強引に裾野をひろげていっちゃった。当時は企業も余裕があつたから、ビジネスに直接かわらなくとも、まあ、講座でもやるような感じで……

水牛 あこの企業PR誌っていうのは、版元・取次・書店という、今までの流通システムとはちがう場所での出版のこころみだったと思うのね。地域のミニコミなんかとは別の場所で

の「もう一つのメディア」だったんだね。とりわけ「グラフィケーション」の場合は、ミニコミとの交通がさかんだったでしょ?

田中 そこらへんは意識的に、ほかのミニコミとくつつけようとしたんですね。それまでもサントリーの「洋酒天国」とか資生堂の「花椿」とか、有名なPR誌がいっぱいあつたけど、どれも商品の流れにそつて流れていくといふか——たとえば「洋酒天国」はバーデくばつてたし、「花椿」は化粧品屋の店先でしょ。それは江戸時代となじなの。江戸時代にも小間物屋や呉服屋がだしたPR誌みたいなもんがあつたんです。その延長上だから。

田中 はははは。

津野 すごいありがたかった。金のない連中は、みんなずいぶん世話をになつたんじゃないかな。

田中 そのへんはよくわかんないけど、まあ七〇年代ですよね。

水牛 でくばつてたし、「花椿」は化粧品屋の店先でしょ。それは江戸時代となじなの。江戸時代にも小間物屋や呉服屋がだしたPR誌みたいなもんがあつたんです。その延長上だから。

水牛 そりやそうだ。

田中 だけどゼロックスは地盤もないし、そういう流通の流れにそつてPR誌をしていくということはできなかつたんです。それよりもむしろ野次馬

水牛 ゼロックスっていえば、やっぱハイテクの世界じゃないですか。そ

ういうところから問題はでなかつたんで

すか?

田中 いや、まだハイテクじゃなかつたのね。ビジネス・マシーン。つまり事務機なの。ほら、あるでしょ、ガ

シャンとボタンを押すとお金がでてくるの。レジスター? あんなようなイメージですよ。

水牛 そうかなア。それとはちょっとちがうんじゃない?

田中 いや、あの程度じゃないかな。原理的にはさ、ゼロックスっていうのは日光写真とおなじで、それ以前は青図でしょ。つまり光で反射させる。それをただ静電気を利用して定着させるという、その点では技術的にすこしすんでいるけど、原理的には素朴なものだと思いますけどね。オフセットだったら水と油、日光写真だったら薬品の反応でやるところを静電気でやる。それだけのちがいですよ。

水牛 なるほど。そういうふうに考えて、田中さんはミニコミとの共通点を

さがしたんだな。(笑)

田中 そういうところもあったかもしだいんですけど、また、複製ってのはおもしろいんですよ。映画とか、ほかのメディアだってそうだと思しますけど、時代の精神みたいなものにかなつてますからね。

水牛 それでよくワープロとかに関心もたないでいらっしゃますね。

田中 いや、すごく関心はあるんだけど、なんか規格とかがあいまいな気がしてね。タイプライターみたいに法則がきまって、だれがやってもおなじようにできるというふうになればいいんだけど、ちょっととまだ複雑すぎるよう気がするんだよね。機械は素朴なほどいいんです。

水牛 それは異論ないけど、それこそいまエレクトロニクス産業がめざして

いるところじゃないですか。「ヒューマン・インターフェイスの日立です」とかいつてさ。

田中 速記者なんか、みんなワープロになりましたね。おっしゃるとおり、そりゃあ自分でやればいいんですけど、ウチはね、もともと速記はぜんぶ外にだしちゃってるんです。そこは手をつけたくないんです。

水牛 いそがしいから?

田中 それもあるし、ホラ、日本から速記者がいなくなるとさびしいじゃないですか。

水牛 はつはつは。

田中 ああいう職業をうばっちゃいけない。あれも早稲田速記とか何十年かの伝統があるって……

水牛 田鎖錦紀さん以来のね。

田中 うん。そういう仕事をちゃんとやる人がいたほうがいいと。それをなんとか残していくかなければと。

田中 「コスモP.R.」とかの大手はありましたけどね。

水牛 ほんなんか、そのうち編集はプロダクション主体になるだろうと思ってるんだけど、それもよしわるしさ。たぶん映画とかテレビとおなじ下請けによる業界合理化にゆきつく可能性のほうがあつよいよね。

田中 ウチははじめたときの気分はそうだったな。映画屋さんのやり方で、月給じゃなく、もうかった分はぜんぶギヤラとして分配しますというシステムではじめたの。

水牛 独立プロのシステムね。

田中 うん。会社に残す必要はない。ぜんぶ分配しちゃおうという。

水牛 何人ぐらいいたの? 田中さんと高田さんと……

田中 あとカメラマンが三人、デザイナーが三人。

水牛 そんなにいたの!

ぶ分配しちゃった。それがいちばんスッキリしてゐるんだけど、企業としての力はたくわえられない。

水牛 そういうこと。で、いまは何人でやつてるの？

田中 常勤は三人。ぼくと高田と、もうひとり若い人と。ほかにデザイナーとカメラマンが三人。

水牛 おもな仕事は『グラフィケーション』と、あと川崎市の文化雑誌があつたね。

田中 ええ。

水牛 それがわるいっていうんじゃないけど、自治体が自分とこの雑誌の編集を外部にたのむつていうのは、どういうことなのかな？

田中 本来はおかしいんだけど、そういう仕事に行政が人間をさけないといふことがあるんだね。なんとなく自信がないということもあるし。でも、本当は、もっと素朴でいいと思うんだよ

ね。それで、ぼくもいつもいつてるんですけど、「編集は自分たちでやつたほうがいいんじゃない」って。だんだん

うじやなくて、そのやり方が自動的になんってきたみたいでね。

水牛 文化的な仕事つていうと、自分とここに経験を蓄積しないで、どんどん外にだしちゃう。なんでもそだもんね。そのことで風通しがよくなるっていう利点もあるけどさ。

田中 結局、住民の感覚とはなれちゃうとダメなんですよ。だから、いざれは内部でだすべきなんだけど。ただ意図としてはね、啓蒙つていうとおおげさだけど、市の文化団体とか行政内部のいろんなセクションを刺激したいってことがあつたみたいね。文化についての関心をふかめるためには、とりあえず、ちょっと洗練されたものが必要だと、そういうことではじまつたみたいですね。

水牛 いや、田中さんぐらいのところがまるでジュークタン爆撃みたいにやってますよね。日本中、板みたいにまつたいらにして、それで金をもうけたんだもんね。

田中 ああいうところが、もっとでてくるんじゃないかな。

水牛 話をかえましょうか。(笑) 今までの『グラフィケーション』での号がいちばん記憶にのこつてますか? 「崔承喜」特集?

田中 うん、ひじょうに印象ぶかいです。あの号はまつたくなくなっちゃつたもんね。

水牛 いわゆる「半島の舞姫」ね。対日協力の疑いとか北で肅清されたとかいろいろ複雑な事情があつて、それこそモンロー級のスーパースターだったのに、日本どころか、韓国でも共和国側でも、あえて無視されてきた。PR誌といったって、ああいう大胆なことができるんですからね。

田中 一つには、ただの民族資本じゃなくて多国籍企業だということがあるんですね。韓国とか東南アジアにも需要をもつていて。そういう市場性があるから、日本の文化とそれぞれの国との関係についても無関心ではない。あのころは「柳宗悦」特集もやつたし、ほかにもいくつか手をつけてるんですよ。

水牛 そうでしたね。

田中 いちばん最初は、七〇年代のはじめに「在日朝鮮人」を特集したのね。ビジネスとしての多国籍企業にはいろいろ厄介な問題があるけど、文化の問題としては間口が広いから、こつちとしてはやりやすいんです。

水牛 すくなくとも天皇制にはならなかいわけだ。

田中 そうそう。そこからはなんとか逃げだせる。

水牛 多国籍企業のPR誌に、ふつうの商業雑誌よりも自由なところがある。逆説的だね。

田中 なんといっても売る必要がないですからね。また、どつかで企業のイメージと抵触するとは思うし、あまり矛盾するとバサッとやられるんだろうけど、いままでそういうことはなかつた。だからビジネスつていうのは、やうのがおかしい。でも経済的には大変なんでしょう?

田中 でも、この四、五人がメシ食つ

ふつうの概念では「これどうかな?」と思うようなことでも、案外、自由にやれたりすることがあるのね。マルコ・ポーロなんてのも、あれ商人でしょ? 商人が、ああやつてアジアを歩いてるんで、ていねいに考えれば、まだ知られてないマルコ・ポーロの側面がたくさんあると思う。

水牛 東南アジアについての特集もいろいろあつたな。

田中 「東南アジアのマンガ」とかね。平野甲賀さんにもタイのマンガについて書いてもらつた。

水牛 「グラフィケーション」はきれいだからいいよな。ふつうだつたらミニコミのきたないのでしかやれないような特集を、カラーできれいにやつちやうのがおかしい。でも経済的には大変なんでしょう?

いつしょにやるのはいいと思うの。本気でとつみあいをやるんだから。そ

うじやなくて、そのやり方が自動的にふくらんで、それこそ電通とか博報堂ができたらさ、自治体もクソもなくなっちゃうでしょう。結局は、い

ずこもおなじ文化的な中央集権がくりかえされるだけで。

田中 そういうえば、「宝島」をだしてるJICCがそうでしょ?

水牛 あそこは区とか町レベルまで、まるでジュークタン爆撃みたいにやってますよね。日本中、板みたいにまつたいらにして、それで金をもうけたんだもんね。

田中 ああいうところが、もっとでてくるんじゃないかな。

水牛 話をかえましょうか。(笑) 今までの『グラフィケーション』での号がいちばん記憶にのこつてますか? 「崔承喜」特集?

田中 でも、この四、五人がメシ食つ

てけばいいんで、なにがなんでもビルを建てなければ、とかいうことはないからさ。みんな身すぎ世すぎでやつてるだけだから気楽ですけどね。ふつうは車を買つたりとか、もっと手びろくやる人たちは、どうもそういう意欲がないんで……

水牛 はっはっは。
田中 わるくいえば、自分のカラからでようとしない。なんか半端なことをやってるんですよ。

水牛 そうかもしれないけど、ちょっとちがうと思うの。こういう場所に田中さんみたいな人がいて、「ル・マルス」みたいな組織があるというのは、いろんなやつにとって力になりますよ。さっきもいつたけど、ぼくも経済的に苦しいときに、「ル・マルス」にすがりついて食わしてもらったおぼえがあるもん。なんていうかさ、その人がそ

の場所にいなくなると、みんな、なんか生きにくくなる——そういうことがあるんじゃないかな。

田中 いまさらスポンサーにゴマするがわりと若かったから、無名の新人とかユニークな人とかを起用して、それで雑誌の特徴をだしていくことに抵抗感がなかつたのね。大先生に書いてもらつたら、そこにかならず無名の人をくみあわせるとか、そういうことはある程度やれたと思ってますね。だから、「むかし売れないとき助けになつた」と、あとになっていわれることがよくあるんです。それで有名になつてからでも、多少はムリがいえるとかね。

水牛 ここに一人、いつまでたつても有名にならない人がいるけどね。
田中 はっはっは。それはそれでいいんじゃないですか。

玖保 キリコ カリクリツ



マンガを描く商売をしていると、この私が不得意とする作業——名前をつけるということ——をせずに済ますわけにはいかない。

話はあらかたできていたとしても、登場人物たちの名前が決まらなければ彼らはちゃんと動いてくれない。

だから、名前が決まっていない状態というのは、私の心を非常にくらくくする。

現在は、それほどでもないが、プロになる前の頃は、名前を考えるのがいやで、KとかFとか登場人物たちの名前を記号化して済ませるわけにはいかないだろうか、と悩んだりしていた。ただ、そうすると、まるで「観念マンガ」になつてしまつるので、実行はしなかつたのであるが。

それよりもっと前の時代——つまりアマチュアと呼ぶよりは、単なる遊びであった時代——の私の描いていたマ

ンガの登場人物たちの名前は、ひどいものであった。

『ジュヌヴィエーヴ』

今だつたら、赤面を通り越して大笑いといった、これらの名を恥ずかしい

という意識もなく、使用していた。

そういうゴテゴテした名前が、当時は好みであった。そういう年頃だったのだ。まったく国籍も時代も考えていない名前のつけ方だった。

ちなみに、彼女らは、たいてい、金髪に緑の瞳である。で、何故か、彼女の親友、もしくは姉妹とか従姉はないだろか、と悩んだりしていた。

もちろん、これらは、ギャグマンガではなく、7・6頭身（8頭身以上の頭身がハヤるのはもつと後である）の美人で頭の良い少女が活躍するシリアルスなストーリーマンガである。彼女らは、複雑数奇な運命の歴史に

巻き込まれ、出生の秘密が、二重三重に暴かれていくのであった。

あーっ、大笑い。

このように、当時の私のマンガの登場人物たちの名前を挙げていくだけでも、かなり楽しめると思うのだが、残念なことに、自分のつける名前は恥ずかしいと気づいてしまった、ちょっと昔の私によって、これらのマンガは処分されてしまった。

若いということは、本当に心の狭いことよ。

故に、私の小学校～高校にかけて描かれた、エンピツ書きのすばらしい作品は、ただいま存在しない。

とて置けば良かった。ぶつぶつ。

そういうわけで、自分でつける名前のかっこ悪さに気づいた高校時代から途端に私は名前をつけることが、わざわざいいと思うようになってしまった。

いつたん恥ずかしさを知ってしまった

私は、もう外国ものが描けなくなってしまった。

本格的に投稿を始めた大学時代の作品の人物たちは、すべて日本人である。

それでは、日本人の名前なら、上手につけることができるのか？ という

と、そうでもない。もっぱら、漢和辞典を愛用した。

おかげで、肩の張る名前が多くなった。彼、彼女らは自然に素直に動いてはくれなかつた。名は体を表すというものな。ふむふむ。

実在の人間なら、名の前に存在があるけれど、マンガの中の人間は存在の前に名があるということか。

で、プロになった現在はどうか、といふことにおいては、進歩がない。

自分のペン・ネームなんて、すぐいいかげんだ。『キリコ』はまだいい。

ジョルジヨ・デ・キリコから取つたの

だもの。どうとでも、アカデミックにゴマ化せる。しかし、『玖保』の方はそうはいかない。ええい、バラしてしまおう。『玖保』というのは『長久保』のクボなのだ。『長久保』というのは私の家の近くにあるバス停なのだ。

ローカルな話で申しわけない。

『長久保キリコ』では、あまりといえぱあまりな名前なので（神楽坂カヲルみたい）『長』を取つて、『久』にめでたそな『王』をくつつけたのだ。

この話を始めたときは興味シンシンで私のベン・ネームの由来を知りたがっていた人々も、話が終わる頃には、すっかり馬鹿にした顔になることは確實である。

この話を始めたときは興味シンシンで私のベン・ネームの由来を知りたがっていた人々も、話が終わる頃には、すっかり馬鹿にした顔になることは確實である。

がっかりしたって、私は傷つかない。慣れている。

そういう人間がつける名前だから、『シニカル』の登場人物たちの名前だつて、およそいかげんである。

ツネコだって、シーちゃんだって、ツン太だって、ののちゃんだって、簡単テキトーにつけた。

キリコなんて、作者のズボラさをそのまま世間に示しているのだが、作者と同じ名前である。これには深い意味など全くないのである。名前を考えるのがめんどうだっただけなのである。この手抜きは、後々まで影響し、私は色々な人々に「キリコは私ではない。作者と名前が同じだけなんだ」と何度も説明しなければならないハメになってしまった。

新しい登場人物を登場させる場合、キャラクターの設定と同じくらいやつかいなのは、そのキャラクターに名前をつけることである。

名前がそのキャラクターに合わないと、うまく、彼、彼女らは動いてくれないのだ。

もちろん、キャラクターが決まる

同時に、名前もすっと決まってくれる場合もある。

そういう時、彼、あるいは彼女らが本当に天から降りてきてくれたような気持ちになる。

また、キャラクターがはっきり定まっていなくても、それに名前をつけて動かしているうちに、その名前っぽいキャラクターに変化していく場合もある。名前がキャラクターに反応するのか、キャラクターが名前に反応するのか、それはよくわからないが、とにかく、どちらかが反応して、決して、名前とキャラクターが分離された状態のままではない、というのがおもしろい。とりあえず、「シニカル」のキャラクターカたちは、それぞれの名前で収まっているので、非常に作者としては安心である。

ついでに告白してしまうが、名前についているので、非常に作者としては安心である。

本当に自分でもイージーだと思う。

時々、私のマンガのタイトルをほめてくださる方もあるのだが、私はその度、心苦しいような、後ろめたいような気分に襲われる。

もちろん、一生懸命考えようとする努力はしているのだが、努力しただけでは、プロとしては許されないということも、私は知っている。

本橋先生の整理学

二月十八日。大雪の朝。丸木美術館を訪問するため、東中野の本橋成一さん宅にあつまつた。主人は早朝から築地魚河岸の撮影に行つたまま、なかなかもどつてこない。記録映画作家の西山正啓さんと、ぼんやりと窓につもつた雪を見ながら――

津野 西山さん、いつも七つ道具をもつてるんですか?

西山 カメラはうちのかみさんのを使わしてもらうんだけど、テープレコーダーはぼくのです。あとメモ帖。大きいのと小さいのと。あと、これ……

津野 透明フォルダーを綴じたやつ。

西山 ここに自分の映画のチラシとか、人からもらつたいろいろの情報を入れておくんです。それで映画会のあとなんかで、自分の話ばっかじゃなくて、友だちの話とか、相手に情報をいっぱい提供するんです。

津野 ああ、そうか。あそこではこう

いうことをやつてたとか……

西山 こういう人がいるとかね。話題がゆたかになつていいんですね。

津野 えらいなあ。いつもそれをもちあるいてるんですか?

西山 ええ。で、半分あけとくんですよ。そこにまた、そのときもらつた情報を入れて。

津野 チラシやなんか、みんなとつておくんですか?

西山 おくスペースがなくなつて、ダンボールの箱に整理してドサーッと入れてるだけなんですけどね。時間をおいたら必要じゃなくなる情報ってありますでしょ? そういうのはメモだけしておいて、どんどん廃棄してつちやうんですよ。だから、いまのところ家にかさねてるのは、『水牛通信』のほかは『子どもと行く』と長野県の『ちくま』と『映画新聞』と、あと『

水俣』ですよ。

津野 えらいなあ。おれ、みんな捨てちゃうもんなあ。

西山 だって『水牛通信』なんか捨てられないでしょ。棚につんでおいて、人がくると「こういうのあるよ」って見せるんですよ。

津野 わあ。

西山 でもね、土本(典昭)さんはすごいですよ。新聞はからなず切りぬいてね、それも水俣とか、そういうのだけじゃないんですよ。もう全般。ぜんぶ項目別にスクラップしてあるんですよ。チラシとともに、ぜんぶスクラップ・ブックに貼りつけて。

津野 へえ。

西山 あれば生きがいなんぢやないかと思えるぐらい。だから『原発切り抜き帖』の発想はあれなんですね。

津野 ぜんぶ手もとにあつて切りぬきてるみたいじゃない?

本橋夫人 整理だけはすごいですよ。

西山 三分の二ぐらいはそうだったかもしだせんね。

津野 すごいなあ。それを毎日やってるわけ?

西山 家にいるときは、午前中、かならずやつてゐみたいですね。そのへんはすぐ勤勉なんですよ。逆にいえば、すごく整理能力がある。

津野 ああいうしんどい運動を長年つづけるためには、そういう基礎的な能力がないとダメなんだろうな。

西山 ええ。でもファイルを見ますと、七四、五年くらいからですね、全般的にワーッとあるのは。

津野 ジャあ、中年以降。

西山 四十五すぎぐらいから。

津野 だったら、おれも可能性がないわけぢやない。しかし、こう見ると、本橋さんとも、ちゃんと整理されてるみたいぢやない?

津野 土本さんも本橋さんもドキュメンタリストで、しかも、でっかい組織に属してるわけじゃないから、自分でやっておかないと、どうしようもないんだろうね。

本橋夫人 生活面はじつにだらしくてね、脱いじゃボイツ、あれはどこいった、これはどいいったなんだけど、自分が興味ある資料の整理だけは、まめにやりますよ。こないだどつかのカメラ雑誌で、「本橋先生の整理学」ってとりあげられたらいい。

津野 ネガの整理なんか、ほんとに大変だろうな。

本橋夫人 ベタは大きい紙に貼って、そこに日付けとか、そのときの状況とかが書きこめるようになってて……津野 それがぜんぶ、あのスチールのキャビネットにはいってるわけ？ 三十ぐらいあるのかな。

本橋夫人 ちょっと見てみます？

津野 ええ。……ははあ、こういうふうになってるの。一枚一枚の紙に、撮影所、撮影日、ネガ番号、タイトルを書きこむ欄が、これハンコで押したのかな？

本橋夫人 ハンコが好きな人なの。で、ネガのほうもおなじように番号を打ってね、ホラ、こうやってはいつてるの。84と84というふうに。

津野 あ、これだつたら大丈夫だ。えらい。本橋さん、えらい。

本橋夫人 あと、ちょっと焼いたりしたのは、ああいうふうにテーマごとに紙箱に入れてあるのね。

津野 「キャバレー」「女子プロ」「河内音頭」——えらいえらい。しかし、これやらなければ食えなくなっちゃうもんな。でも、えらい。ぼくは整理はダメですね。とっとくべきものと捨てるものとの区別がわからなくなつて、結局、みんな捨てちゃう。

西山 ぼくは一ヶ月ぐらいおいとくんですよね。そうすると、だんだん必要な情報と必要じゃない情報とが整理されちますもんね。

津野 オレはそういう厳密なデータを必要とする生き方をしてないんだな。漠然たる感じだけで……

西山 でも編集者の仕事は、そういうことにこだわってたらできない。

津野 や、やる方はやるんじゃないですか。ぼくなんかはインチキですか

西山 たとえば映画のプロデューサーとディレクターの関係みたいなものを思っちゃうんですよ。編集者はプロデューサー。書き手だったたら、どうしてもデータをもつてないといけませんでしょ？

津野 そういうことはあるかもしませんね。でも、結局は気質でしょう。自分の部屋をデータベースみたいにつ

くっちゃわないとイヤだという人もいるし、そのつど、どっかでしらべてくれるし、そのつど、どっかでしらべてくれればいいやって人もいるし。

本橋さんが、やつと帰ってきた。

本橋 いやあ、お待たせしました。なんか、おもしろくて。

津野 大変でしたね。

本橋 タマゴ焼きと赤貝を買ってきましたから……あれ、お酒のんでるんじゃないの？

本橋夫人 コーヒー。

津野 だって、いまお酒のむわけにいかないよ。

本橋夫人 わ、すい。ウニなんかもあるじゃない。もう行く気ないでしょ、みんな？

西山 行きますよ、もちろん。

津野 待ちくたびれて、『水牛通信』のためにね、ただの話を録音させてても

らつてたの。ちょうどよかつた。築地はどうでした？

本橋 入荷はあるけど、客がどうもね。ともかく赤貝をつくって、一杯だけ飲んできましょ。あそこにブラック・ニッカがあるからさ。

西山 去年もね、ここにきましたら、やっぱり築地の取材がおわってね、こんなタイ三四！ 屋からタイ刺し。

本橋 とつた写真をもつてくと、「ホラ、一匹もつてけ」なんて、でっかいタイもらっちゃって、そうすると重くて写真なんか撮れないでしょ。それで八時ぐらいに帰つてしまつたりさ。仕事にならないですよ。

津野 でも上野駅の取材より、やっぱり築地の取材のほうがいいね。

西山 実入りがいい。

本橋さん、台所へ。

津野 西山さんは、お酒を飲む人なんですか？

西山 飲みます。高橋悠治さんと似ています。飲んで寝るときがあるんです。ユージさんは量を飲むんですか？

津野 どうなんでしょう。でも、いまはやめてますね。そしたら病気になっちゃつた。すると、もしかしたら、お酒っていうのはからだにいいものなんじゃないかと。

西山 この空間はね、ショッちゅういろんな人がきて飲むんです。

津野 いま西山さんはどうしてるんですか？ 例の英語版を？

西山 ええ、名取好文さんの『おもしろ学校』。四月中頃にはできます。

津野 国際交流基金でしたっけ。英語版をつくるどうするんですか？

西山 在外公館におくらしいですね。日本の学校はみんなこうだつて誤解を与えるんじゃないですか？ こ

れはいい国だってことになつて。

西山 や、コメントをつけます。こ
れは少數派だつて。

ウニと赤貝。

西山 わ、おいしそう。

津野 今朝は本橋さん、何時ぐらいに
でかけたの?

本橋 六時半。もつと早くいきたかっ
たんだけど、きのうの夜、また十一時
すぎに人がきちゃつたのよね。

西山 今日みたいな日はチャンスもの
ですもんね。

本橋 そう。雪が降ると、なんとなく
町全体が変わっちゃうでしょ。

津野 みんな興奮してね。

本橋 「まいっちゃん」とかいってて
もね、なんとなくうれしいの。

津野 今朝のテレビで築地から中継し
てたよ。エビの人なのね。お兄ちゃん

ですもんね。

本橋 そう。雪が降ると、なんとなく
町全体が変わっちゃうでしょ。

津野 みんな興奮してね。

本橋 「まいっちゃん」とかいってて
もね、なんとなくうれしいの。

津野 今朝のテレビで築地から中継し
てたよ。エビの人なのね。お兄ちゃん

津野 それが十年たつと、べつの意味
をもつてくるのか。

本橋 そうですね。じゃあ、こここの写
真も撮つときますかね。フィルムがあ
まつてゐる。料亭で雪見酒……ちょっと
と、その手を。ハイ。

西山 そのライカ、新しいんでしょ?
本橋 そう、ぼくの友だちがもつてき
てくれたの、カナダから。もうけちや
つた、おれ。

津野 魚河岸って、なんかまきこむ力
があるんですか?

本橋 ありますね。絶対ありますよ。
サークスだってね、あれ二十代でやつ
てたら、ぼくもあそこにいてたね、
いまにいたるまで。それとおなじよう
な力がありますよ。……これ、こない
だ丸木美術館で撮つた写真。まだ焼い
てないんだけど。これなんかホラ、圓
炉裏のまえでさ、俊さんがいろんな話
やつたでしょ?

津野 俊さんのほうがよくしゃべるん
ですか?

西山 教訓的なんです。

本橋 そうそう。

津野 位里さんは破滅型なの?
西山 雜多なの。こないだ行つたとき
も、二人に連絡がいってなかつたらし
いの。そしたら、行つたとたんに焼酎
をさしだして、「おお、飲まんかね」
だって。

津野 屋間つから。いいね、あそこ、
ほんとにいいや。

西山 最初は位里さんが焼酎ナミナミ
ついで、いっぱいしゃべつてくれる。
ところが俊さんがでてくると、とたん
に下むいて黙々と……。

本橋 ほんとにそうね、あの二人。

西山 で、俊さんは、あそこのチャボ
が生む寒タマゴについてえんえんとし
やべりながらね、

「最近、位里は夜ねむれなくて、朝三

が二人で、六時になつても、まだ荷が
一つもはいってないで。

本橋 みんなトラックだからね、長距
離輸送の。

津野 いい写真どれた?

本橋 いや、はんぶん遊んでるみたい
なものだからね。スリップした車を撮
ろうと思つたら、「おい、そこの、手
つだえよ!」って。「押せ!」って。

せんぜん知らないのに、そういうこと
がおもしろいね、あそここの町はね。な
んの義理もないのに、だまつて手つだ
わなきゃなんない。

津野 築地をはじめてから、もうどの
くらい?

本橋 二回目のお正月がすぎたから二
年目かな。月に一度か二度、思ひたつ
たときに。

津野 一つのテーマって、だいたい、
どこらへんでケリがつくわけ? どこ
でケリがついたって分かるのかな。

本橋 まあね。

西山 ほくらだとケリつけてしまふで
しよう。意味ばかり追うでしよう。そ
れはそれでいいんですけど、本橋さん

はちょっとちがうのね。上野駅の場合
でも、新幹線が大宮始発にきりかわる
というところで、一つのピリオッドは
打つてあるけど……

本橋 ケリって、なんなんでしょうね。
一コ一コ、終つたとは思つてないんで
すよね。上野も終つたとは思つてない
し、なんかこう……

津野 いくつかの基準があるんでしょ
うね。三年なら三年で終つちゃう部分
と、それもふくめて十年、二十年つづ
く部分と、いくつかの時間があるんだ
ろうな。

津野 いくつかの基準があるんでしょ
うね。

西山 三年なら三年で終つちゃう部分
と、それもふくめて十年、二十年つづ
く部分と、いくつかの時間があるんだ
ろうな。

料理がすべて

田川律

（てんごくのてんぶら）

2月11日、てんごくへ行った。てんごくは銀座にあった。てんぶらを食べた。なかなかのものだったが、つなはちより三割方高くなつた。

東京の人ならわかるようだ、ホンマは“てんごく”でなく、“でんぐに”で、「天国」と書く。KDDのテレビ・コマーシャルに出たおかげで、おいそが氏“になった斎藤晴彦さんが出ている「Oh SONO SONO」を見に行つた帰りに行つたのだ。

その話を八巻さんにしたら「あたし、前行つた時、てんごくだと思って、店内で大声でそういつたら、周囲にいたお客さんがみんなこっち向いたのよ」

と大笑いした。

そういうえば、この店のすぐ隣に「手打ちうどん 四国」というのがあってこれは讃岐の手打ちうどんで、東京では珍しい、薄味関西風のうどん屋であった。今はないみたい。てんごくの方はこの日が初めてだったが、しこくの方には以前に何回か行つた。

むかーし、結婚などしていった時、連れ合いの父親が、神戸の「魚国」という仕出し屋さんのようなところ——ほんまの父親なる人と話をしたことがないでの、ホンマはどんな会社かついにつまびらかに知ることなく、その人は義理の父ではなくなつてしまつたのでいまだに「魚国」という名前しか覚えていなくて、それが時折り、この「天国」とぼくの頭の中でこっちやになる。

（ファザーランド・ブレックス）

ということばは、本来は、女人の人についていうことばらしいが、このあい

だから、とりわけ、他人の家へ行って、友だちとその父親なんかがいる時とても話がしにくい。そのかわり、といつてはなんだが、多くの男が持つ、「まず父は乗りこえなければならない存在だった」という氣持もいっさいない。つい先日、2月22日も、戸塚へ久

し振りに岡林信康のコンサートを聞き

に行つたら、かれの父が去年七十八歳で大病し、看病した時の体験をステージで話していた。その時も、若い時は、かれの前に壁のように立ちはだかっていた存在の父が今日の前で、小さくなつて白いシーツに包まれている、ということを感慨深く話していたが、そういう気持がぼくには「実感」できない。へんかなあ。

（北の家族——ベンギンズ・バー）

なにが気持悪い、といって、渋谷の東急本店へ行く道の途中、右側にある巨大なビル、その中に入つてある一連の居酒屋ほど気持悪いものはないと思つてゐるのに、その地下の「ペニギンズ・バー」へ行く羽目になつた。

特に、去年のいつ頃か、NHKのテレビで、これらのチャーン店が、そのメニューの幾つかを、タイで下ごしらえしている、というのを放送したと知つ

て、いよいよ行く気はなくなつた。

それが、1月29日の夜は、そこにしか行けなかつた。というのも大塚まさじのコンサートがジアンジアンであつて、おわつた時に残つたメンバーが、帯広から東京に来ているノリちゃんと飯田くん、それに厚岸から沖縄方面へ出稼ぎに行く途中で東京に寄つたといふ漁師のキンちゃん、と、かれの三人のガール・フレンド。もうひとり、キンちゃんの友だちの国鉄につめていて

分割民営におひえている人もいた。都合八人で急に何か食おうか飲もうかと

したら、しかもみんなたいしてお金を持つてないとなると、結局こういうところになつてしまつた。なるほど、店の中は広いから、どうかあいてる。

はやるはずやなあ、と妙に感心したけど、ぼくら大学生の頃は、そういう時はいつも喫茶店へ行って、オムライスを食べて、コーヒー飲んでた、とい

う気がする。当時は大阪にいたが、キタやミナミの盛り場にきまつて「マンモス喫茶」があつて、何階かは「団体専用」で、時には、その上が「同伴喫茶」になつていた。店は「こだま」とか「バンビ」とかいう名前がついていた。現在、それにあるのが、このテの居酒屋だと思えば、特に不思議がることもない。コーヒーからお酒にかわつたのは、その分世の中豊かになつたのだろうか？

（のり）

そのキンちゃん。厚岸は北海道の根室と釧路の間にある漁師町で、そこで漁師をやっているが、全国でも数少ない「魚を取らない」漁師。カキとアサリとコブとのりをとる漁師。あんな寒いところで、と思うが、ここのかきがおいしいのは、昨年の「野の音コンサート」でも食べさせてもらつてわかっている。今はでも、養殖で「タネ」は松島から

持つてくるという。それを、五年も六年もかけて育てるのだそうだ。

今回はお土産にのりをくれた。都会でお目にかかる、上品なのりにくらべて厚手のようだが、食べてみるとなんとおいしいこと。まさに海の匂いがぶんぶんする。2月9日には、こののりをふんだんに使って手巻すしを作った。ぼくの歴史の中ではすしは「よそ」じ食べるもの、だったが、この日は見よう見まねで「すしめし」も作った。なに、「ご飯をたいて、酢、酒、砂糖をまぜたものをご飯にまぜるだけのこと。具は、トロのブツ切り、イカ、赤貝、青柳、カイワレに納豆。近頃、そとのすし屋では納豆巻なんか頗むと、デコレーション・ケーキのクリームを出すみたいなチューブから納豆を絞り出すが——なるほど、これならねばねばが手にくつつかない——こちとらそんなものはなし。

(鱗)
雪の北海道、冬の北海道は大好き。2月も一週間ほど行ってきた。札幌、小樽、帯広、とまわったが、小樽では「鱗」という店へ連れて行ってもらいた。小樽では「一心太助」というおかしな名前の店が有名だが、こっちはもに「鱗」という店へ連れて行ってもらいた。小樽では「一心太助」というおかしな名前の店が有名だが、こっちはもうちょっと「高級」なというか、しつじ食べるものが、だつたが、この日は見よう見まねで「すしめし」も作った。なに、「ご飯をたいて、酢、酒、砂糖をまぜたものをご飯にまぜるだけのこと。具は、トロのブツ切り、イカ、赤貝、青柳、カイワレに納豆。近頃、そとのすし屋では納豆巻なんか頗むと、デコレーション・ケーキのクリームを出すみたいなチューブから納豆を絞り出すが——なるほど、これならねばねばが手にくつつかない——こちとらそんなものはなし。

(シェイキーズ)

札幌にも「古狸」というおいしい店があるのだが、花金の夕方でえらく混んでいて入れなかつたため、うろう

ろして、ついふらふらと「シェイキーズ」へ入ってしもた。ジャマイカにもこのチエーン店——どんな関係か知らないけど、ま、ほとんど関係ないわな。があつて、あそこではついに入ろうと思わんかったのに、なんで札幌で、と思つたが、東京と違つて少しはうまいかもが? 使われてるトマトがうまいのか——と思つたが、やっぱりうとり落着いた店。板前頭(?)が増山さんと小学校から同級生、ということ

で、おいしいせのが勝手に出て来た、という感じ。なかも、八角という魚を塩焼にしたのがとてもうまかった。それとこの店、北海道では珍しく、焼酎が、吉四六とかなんとか化学製法のものでない。

(熱気球とおしょろこま)

帯広では、市内から車で時間半ぐらい北へ行った、大雪国立公園の西のはずれにある然別湖へ行き、そこの湖畔ホテルに泊めてもらった。本来なら実験バンドと来るはずが悠治さん急病のため三宅さんだけが来た。

帯広は道内で雪が少いところだが、然別は山地でたっぷり雪が降る。湖は厚く凍つた上に雪が積つて、広い空地といつた風情。その上で朝早くから、熱

気球をあげていた。高所恐怖症と好奇心とが相あらそつて、結局好奇心が勝つて載せてもらった。するすると上っていくうちは気持良いが、百メートルも上ると、コワイ、と思ったら、そのコワサがどんどん増幅されて、気球のカゴの中に坐り込んでしまつた。あとでみんなから「もつたいない! せつかく素晴らしい景色なのに」とバカにされた。そういうは十年前、テレビ神奈川の正月番組で元キャロルのジョニー大倉と対談した時、ディレクターが「かわつたところ」だと、局のアンテナ塔の上でやろうと企画。むき出しのラセン階段をのぼつて行くうちに足がすくんでもつて、ジョニー大倉だけずっと上に昇つて、上と下で「あんたビートルズ好きなん?」「そうでーす!」という「距離を置いた」インタビューをした。あれ、本番でどない編集されててんやろ。

然別湖では、ほかにスノーモービルを運転したり、山スキーしたり、要するに主として遊んでたが、昨年「野の音コンサート」に来た時泊つた「ヤギ牧場」の裏のトッタベツ川で釣つたおしょろこまの大きいヤツを、ホテルの養殖場まですくいに行って、刺身で食べさせてもらった。身の柔かい上品な味がした。

(豚のお尻とアジのチーズ焼)

帯広の手造りハム・ソーセージの店「エル・パソ」のマスター平林さんが帰る間際に「えい、太っ腹のところを見せよう」と豚のお尻半分のハムをくれた。片手でぶら下げられないほど大きいヤツで、帰つていろんな人に配つてしまつた。もつぱらそのまま食べたが大根とハムのサラダも作つた。大根を千切りにし、ハムも千切り(?)にして、コショウとレモンの絞り汁をかけて、マヨネーズである。

この時、アジのチーズ焼も作つた。大きめのアジをフライパンでバタ焼きし、最後に「トロケル」チーズをスライスしてのせて溶ける程度にあたためるもの。

大根は、その前はキンちゃんののりを使って、大根とカイワレとちりめんじゃこのサラダを作つた。千切りにした大根とテキトウに切つたカイワレをまぜ、それにちりめんじゃこを加え、レモンの絞り汁、ゴマ、しゅう油をして、最後にのりを細かくしてまぜ合わせる。ここでもキンちゃんのりは、いい香りをしてくれた。こののり、一帖百八十円! で売つている——もちろん厚岸のあたりでだけと思うけど。キンちゃんは今、徳之島で砂糖半分刈りに精を出している。厚岸ではそんな風に「外出」する人は少く、キンちゃんは「浮いてる」。そうだが、「外出」がまたかれの漁への熱意のもとだ。

走る・その三

ディヴィツド・グッドマン

きょうは哲学の道をゆこう。

哲学の道というのは、琵琶湖疏水にそって、銀閣寺橋から若王子橋にいたまでの、約二キロの小道である。戦前、西田幾多郎が思索の場としてこの辺をよく散策したから「哲学の道」と名づけられたらしい。東山の中腹をとおる、桜などが茂り、車が入れない、ランニングに絶好の道である。

ぼくは百万遍のわが家を出ると、京大のキャンパスにそって、今出川通りを東に駆ける。ゆるやかではあるが、坂道だから、つらく感じことがある。

吉田神社の北参道の鳥居の前をとおって、白川通りまでのぼる。信号がかわるまで足踏みして道をわたり、銀閣寺のほうに走る。秋、この辺は観光客で

混雑して、とおりにくかったが、銀閣寺が拝観停止となつてから、街はしんとして走りやすくなつていて。

南禅寺の中門をくぐって、豆腐料理

の店が軒をつらねている通りに出る。

食べたいなと思いながら通りすぎて、

八千代という旅館の前までいく。八千代は一泊二食つき四万円もする。ここ

は上田秋成が晩年をおくった土地だそ

うで、秋成が原稿を丸めてボイと捨てたといわれる「夢の井戸」は依然庭に残されているらしい。

若王子神社あたりで哲学の道が終わ

る。百メートルほどの坂を下りて左折

して、南禅寺にむかう。ここからはア

スファルトの道で走りやすい。

南禅寺の中へ入ると、左側に三門と

いう、巨大な門が孤立している。石段

をのぼって、門に近づく。敷居が高く

て、ハーダルを飛び越すようにして門

をくぐる。映画『ロッキー』よろしく、

いつもこの巨大な門の舞台の上で、手を頭の上にのばして、勝利のおどりを踊ってみたいという気持ちにかられる

が、べつになにも勝利していないから、

*

計画が大幅に遅れて、『火山灰地』の英訳をアメリカの出版社に発送したのは正月に東京へ発つ寸前のことであった。『火山灰地』は久保栄が昭和十二

年から十三年にかけて書きあげた、北海道十勝地方の農業的状況についての社会主義リアリズム劇で、作者曰く「日本農業の特質の概括化」および「科學理論と詩的形象の統一」をこころみた作品である。原稿は六〇〇枚にもおよぶ、膨大なこの戯曲は、文字通り新劇運動の記念碑であり、戦後の新劇の基調をなした重要な作品である。翻訳をはじめたのは八三年の五月だから、ちょうど二年半かかった。

ということは、去年の秋、京都にいながらも、ぼくの想像力は北海道をさまよっていた。ぶつぶつ言いながらすすめた翻訳ではあったが、歴史の重したたる、しかめつらの京都から、広大な開拓地に逃亡することは、精神衛生上おそらくぼくにとって必要なことであった。

八四年の五月、岡村春彦さんと二人で、『火山灰地』の現地調査のため、

帯広をたずねた。ある早朝、小雨に降られながら、十勝川のほとりを走った。七時ごろだったが、川べりでおこなわれていた、いくつもの野球の試合はもう終わろうとしていた。だだっぴろい土地、冷たい雨、旅で疲れて風邪をひいていたぼくは、よみがえった気持ちがした。

それに比べて、京都を走るのはまるで障害物競争のようだ。走っていると歌枕につまづきそうである。吉田兼好、法然上人、上田秋成の幽霊が群れをなして、おっかける。桜の木の下には、死体が埋まつていそうで、おっかない。

だが北海道の「内地化」はもはや決定的であり、進出してきた日本の幽靈たちはもう追い返せない。殘念だ。北海道の「内地化」ではなく、京都の蝦夷化が企てられたら、どんなにおもしろいだろう、と思えてならない。そのほうがずっと走りやすいにちがいない。

京都にいながら北海道を考えている

なにを見たか、わかるような気がする。京都をはじめ、「内地」全体は単なる生活の場ではない。理念の塊である。記号、象徴、意味の蜘蛛の巣にかたく、きつく縛られている。久保などは、縛られていない、幽霊の出ない北海道の空間に日本人の新しい可能性を見出そうとしていたにちがいない。反復ではない歴史、解放にむかう線状の歴史は、北海道なら想像できる、ということだけたのではないかとぼくは思う。

だが北海道の「内地化」はもはや決して、おっかける。桜の木の下には、木、道、空、建築物、あらゆるものにこびりついている記号、意味は濃霧のようで、どんなに早く走っても、切り抜けられない。

京都にいながら北海道を考えていると、久保栄、有島武郎、小熊秀雄など、たくさんの近代作家や詩人が北海道に

病氣・カフカ・音楽（その一）

しる納得の弱みなのだ。（カフカ）

信仰を自分のことばと自分の納得との間に正しく分配すること。納得したことが、それを体験した瞬間にしゅっと終わらないようにする。納得が負わせる責任をことばに転嫁しないこと。納得をことばによつて盗ませないこと。ことばと納得したことの一一致はまだ決定的ではない。よ

い信仰でもそうだ。そんなことばがそんな納得をいつでも状況によつて打ちこんだり刻みこんだりできるのだ。

発言は、原則として納得を弱めることを意味しない——それについては嘆くこともないが——、それはむ

いところの、おもいがけないところの、おもいがけない痛み。それがうすらいでいくにつれて、自信がはじまりなのだ。健康だと信じていた間も病氣はもうそこにあった。それはいま自覚症状さえないからだをしっかりつかんでいる。からだだけのもの全体にわたって、生きていることそのものが病氣の表現だったと、おもいたることになるのだ。その時はもう病院にいる。

まずはベッド上安静。点滴。横になつていてできることは、本をゆっくりよむこと、ヘッドホンでラジオかカセットをきくこと。ヘッドホンは音を耳のなかいっぱいにひびかせるので、なんとなくききながすことができない。

本をよんでもすぐつかれるので、興味のもてないものをふりすてて、選んだものをゆっくり、またはくりかえし、よんだりきいたりすることになる。

北ヨーロッパに3年、アメリカに6年いた間は外国人のくらしとアウトサイダーのしごとしかなかった。週一度ともだちに会つて、月一度あるかないかのコンサートで演奏する。それ以外には家で、あてもなく作曲し、ピアノを練習し、本をよみ。東京にもどつてからの数年はしごともそんになかったから、おなじようによぎた。だが、いつか生きていることからはなれて、しごとだけがスピードをあげていく。

しごとのために生きるようになる。しごとに支配されている。しごとがあるのが当然だとおもっている。生きている日々の、あのゆったりしたりズムのなかにしごとをひきもどしてやることを忘れて、ひき返せないところまで踏

病気がすこしよくなると、食事は食堂でたべる。ガラス張りの壁の向うに二七〇度にひろがる地平線までの都市を見おろしていると、未来の塔のなかにおきざりにされたようだ。地平線がまがっているから、地球はあるい。この都市の屋はほとんど白い廃墟。夜は遠いビルの色とりどりの灯があつて、屋よりも人間らしく、なつかしい。

病院の日課。午前5時、検温。脈をとり、必要なら血圧をはかり、検尿、検便、採血。8時、朝食。午前中は各種検査。12時、昼食。検温、脈、血圧。3時から7時、面会時間。5時、夕食。食事がたべられたかどうか、どこか痛むか、排尿と排便の回数を記録する。人間は管の束にすぎない。その入力と出力の記録と点検から一日をくみたてる。

この変化を感じるには、じつとながめているより、目をそらしていく、時々ふりかえる方がいい。

病院にいると、からだは自分のものとはおもえない。からだはだれの

ものでもない、別な生きもので、それをあざかっているだけの自分がいる。からだのなかには何があるのか、時々耳をすましてみる。かすかな信号でもきこえてはこないだろうか。

健康でいた間に内側をきく力は弱まつた。さむいとか、いたいとか、基本的な感じもにぶつっている。壁の向うから伝わってくる合図のようだ。それに直接こたえるかわりに、習慣になった反応ですませる。それも、かなりおくれて。たいしたことはないと決めてから。

おかしいな、とおもう瞬間もあったが、それもたちまち過ぎた。

健康がからだをおさえつけている。そのとき、病気はもう内側に食いこんでいる。

健康な人間のステレオタイプとなつた反応は、その人と世界との間の関係の決め手になっている。世界を自分の急ぎ足の足音。病人をベッドごと運びだす。次の朝、拭ききれなかつた血の跡が黒ずんでいる。屋間病氣を忘れていても、病氣が追いついてくる。

屋間入院してきた時は、何の病氣なのか、ただしずかにねていた人が、夜中に突然あえぎだして、その合間に、「くるしい、くるしい」とつぶやき、その声がだんだん大きくなる。当直の医者がきて注射をすると、たちまちしづかになつた。ところが夜の明けきらないうちに、またあえぐ声。3回ほどで、「たすけて」と小さな声がして、急にしづかになる。発作がおさまつた

ものとみなして、おさえつけているうちに、さらさらとこぼれしていくものがいる。ひびわれを食いとめようとして、世界のほんの端でもいいから、傷跡をのこしたいという衝動。

この病室は6人部屋。それぞれのベッドの上で6人が、それぞれちがう病気、ちがう時間を生きる。ことばをかけあい、ひとの病氣が何か、ここにくるまでにどんな生活をしてきたかを知りたがるのは、むしろ自分の場合とのちがいをたしかめるためのようだ。となりあわせはまったくの偶然、ただようボートが風に吹きよせられただけ。ルクレティウスの原子のかたよりのよ

うに、おたがいをしばることのないつきあい、友情の見かけが生まれる。見かけにすぎないのか。友情というのも、吹きよせられてとなりあわせる限られた時間のなかに、限られていると知っているからだいせつにされるのは。やがて、それぞれの時間がすればはじめ、いつの間にか相手を見失う。ここにいると、待つことをおぼえる。自分では何もできずに、医者や看護婦にしてもらうまでじっと待つて、いる、というだけでなく、何よりも、からだがひとりでに回復していくのを感じながら、ただ待ちつづける日々。

病名どころか、からだのなかで何が起こっているのか、本人も医者もわからないままに入院している人たちがいる。そこしづつさぐりをいれながら、じっと待つて、いる。何を待つて、いるのか、だれもわからずに。

病院の夕食は5時。その後はもう、

のか、それとも、様子を見に、向いのベッドまでいったものだらうか。

看護婦の足音がちかづく。大声で名前を呼んでいる。からだをバンバンたたく音。もう一人の看護婦と医者がきて、ベッドごと運びだす。次の朝にはもう、遺族がロビーにあつまって、葬式の相談をしている。

本当にたすけをもとめる時、人間はあんなにつつましい声しかあげないのか。たすけがくることもほとんど信じていない声。だから、それをきく方でも、たすけが必要なのか、自分のなかにとじこもつたつぶやきなのか、よくわからないままにききすぎてしまふ声をのこして、ひとりで死んでいくのだ。それに、そうなつてから、他人に何ができるだろう。死んでいくことをひきうけた人のしている何かを、むだにそらし、さまたげること以外の何ができるか。だが、これだって仮定にす

ぎない。だれもたしかめるわけにいかないのだ。

人は夜明けに死ぬ。夜明けを待ちかねて、しかもその光にさらされることは耐えられない、とでもいうように。

夜のこわさ。夜でないこわさ。

ひとことでいい。もとめるだけ。空気のうごきだけ。きみがまだ生きている、待つて、いるといつしるしだけ。いや、もとめなくていい。一息だけ。一息もいらない。かまえだけ。かまえもいらない。おもうだけで。おもうこともない。しづかに眠りだけいい。

(カフカ)

すこしよくなると、病氣を忘れる。

世界がしたいものに見えてくる。だが、病氣はいつでもそこにあら。

(つづく)

音楽時評

坂本龍一

(CONCERT)

①2月8日、武道館に「FOE+J・B」を見に行く。FOEとは細野晴臣さんが新しく始めたバンドでFRIENDS OF EARTHの略です(これをイニシャルイズするなんて、とってもユニーク)。ヒップホップのスタイルにすごく近いだけれど、つまり機械的ビートやラップやら、何となくニューヨーク産のとは違って聴こえる。日本人っぽい丁寧さ(悠治さんが前書いていた)の問題。これは僕にも言えることだけど、表面をツルツル磨いてしまう癖から抜け出られない。

2部のJ・Bはさすがにこの道20年。最早、伝統芸の域に達していて、言う事無い。唯、前回見た時より老いが増していくのが気にかかる。恒例のガウン掛けもたった2回しかやってくんなかつた。前は10回もやったのに。

②2月21日、青山円形劇場で「矢吹誠

わゆるヒッピーのりのエコロジーとは少し異なる新しい芽があることも何となく感じるのが、余りにピュアすぎるものに対する反発はどうしても押さえることはできない。創造力の衰退は各所で起こっている。こんなことは新しいことではない。心地良いアジアの音色に衰退するのも、過激にハイテクする衰退もメダルの裏表だ。こんなことも言われて続けてきたことだ。外部へ、外部へと突き進んで行った先が自己的の深奥の内部だつたりするという図式にも、そろそろ飽きてきた。

(RECORD)

①昨年の7月から10月までレコーディングしていた矢野顕子の新作「時のわが家」がやっと発売された。金と時間を費やしてパワー・ステイションまでドラムの音を録りに行つただけのことはある。ほんとにいい音してる。ガツツがある。それにもまして、そんなガッ

+ 横浜ポートシアター 始原聲聞
饗宴の森へ」というものを見た。少數のアジアの楽器と手づくりの沢山の楽器。矢吹誠は元黒テントの音響をやつていて、僕も手伝つたりした仲間だ。二人で武満徹や秋山邦晴を中傷するビラを作つて、今はもう無き現代音楽のPAの音質がハードすぎて1Fで聞いていても耳が痛かった程。それにガイド・クリックが外にもれていて何とも恥ずかしかった。演奏自体はちゃんとやっているのに、その他の失敗が蓄積して悲惨なものになってしまった。細野さん、がむばつてください。

2部のJ・Bはさすがにこの道20年。最早、伝統芸の域に達していて、言う事無い。唯、前回見た時より老いが増していくのが気にかかる。恒例のガウン掛けもたった2回しかやってくんなかつた。前は10回もやったのに。

②2月21日、青山円形劇場で「矢吹誠

このところで「音楽」になっていないのが、残念だった。確かに会場には懐かしいアジアの音が鳴り響き、それはそれで心地良いものだ。もちろん音楽はプロが占有するものでもないし、たった一つの鐘の音に自分を同一化させて深く共鳴させることで近代的な世界観から自己を解放することで近代的な世界観はないが、そしてそこに70年代型のい

ツのあるドラム・サウンドを従えて、フニャフニヤ歌ってる矢野顕子はスゴイ。照れるなー。これは一年に一枚のアルバムです。

②で、それに続いて11月から2月28日まで録音していた僕の新作「未来派野郎」もやっと出来ました(4/21発売)。未来派とは1909年にミラノでマリネッティを中心として開始された芸術運動ですが、その中の一人、ルイージ・ルッソロが発案したイントナルモソなる楽器こそ、世界初のサンプリングマシーン(正確にはノイズ発生器)でありまして、フェアライトを中心とする昨今のサンプリングマシーンの発達こそ、未来派野郎達が夢に描いていた道具=テクノロジーなのではないか。彼らの夢がエレクトロニクスを駆使できる現在、やっと達成されつつあるのではないか、というアルバムな訳です。

(GAME)
今までのほとんどのゲームソフトは紹介したりして多少は貢献したかな。
3月をもってNHK・FMの「サウンド・ストリート」を降ります。水牛も紹介したりして多少は貢献したかな。

今までのほとんどのゲームソフトは紹介したりして多少は貢献したかな。
3月をもってNHK・FMの「サウンド・ストリート」を降ります。水牛も紹介したりして多少は貢献したかな。

今までのほとんどのゲームソフトは紹介したりして多少は貢献したかな。
3月をもってNHK・FMの「サウンド・ストリート」を降ります。水牛も紹介したりして多少は貢献したかな。

今までのほとんどのゲームソフトは紹介したりして多少は貢献したかな。
3月をもってNHK・FMの「サウンド・ストリート」を降ります。水牛も紹介したりして多少は貢献したかな。

水牛かたより

日、3時、7時。簡易保険ホール。前売4300円。当日4800円。問合せ、ツルモトルーム(406-1351)。

この前は体中にマイクを埋めて、人間打楽器をやっていたが、今回は何をするのかなあ?

(田川)

●ニコ。4月10、11日。渋谷THE LIVE INN。6時30分。前売3900円、当日4300円。問合せスマッシュ(444-6751)。

ニコという謎の女がくる。メンバーは二人のキーボードとドラムス。本人は水牛樂團と同じハルモニウムをひくといふこと以外、何もわからない。でも何があるかわかっている人よりはおもしろそう。

(田川)

●「ナチュラル・ヒストリー」ローリー・アンダーソン。4月3、4日。日本青年館。7時。4月10日、7時。12

●「ぼくの演説」江原光太ガリ版詩集(限定二百冊、五百円。札幌市東区北31東2-7-202創映出版)。このワープロ時代にわざわざ輪転盤写印刷機を買って詩集をだす詩人もいるのだ。「印刷技術が革命的に進歩を遂げたばかりに、ぼくらのもっとも安あがりの、原始的なガリ版技術は、詩を道連れにして、とっくの昔に死んでしまったのである。」とはいものの、まだ死にきれずにいる詩精神がここで出版業をかねてほそぼそとつづいている。「ガリを切るときのカリカリ

という音、あれは魔性の音樂とみえて、ぼくの脇腹はこそばゆくなつた。」

「ぼくは今まで七冊の詩集をつくった。そのうちガリ版詩集が三冊ある。活版であれ、オフセット版であれ、それを詩とよぶには気がひけるが、詩に通じる作業であったことは確かだろう。

詩をつくることは才能であり、努力でもあろうが、なによりもひたむきに生きることでもあったのだ。のんべんだらりにみえようが、なりふりかまわず、自分ともたたかいながら。無頼派・野盜のかたわれとして。

ぼくなど六十才になつて、まだ詩人の域に達していない。まして七冊の詩集をつくるなど、おこがましい限りだ。ほんとうの詩人は、生きているうちは詩集などに眼もくれず、ひたすら声もたてずに、喉の奥で歌っているのかも知れない。そんな友人たちの姿がときおり、ぼくの高慢なところを、激しく

打ちつけるのである。」

札幌の居酒屋で焼酎のコップを前にいつも若い人たちといっしょにいる江原さん。自分の詩集を質にいれた小熊秀雄やシベリヤ帰りで精神病院で市街戦を夢みながら死んだ同志に心を通わせ、死んだ奥さんの写真に水をそなえながら、若い女たちに惚れては振られているのだろうか。「ぼくの演説」とは氣ばつた題だとおもつたが、よんでもみると、からいぱりすることばはどこにもなかつた。「喉の奥で声もたてずに歌っている」詩といっしょに生きていくのは、なかなかすてきなことではないか。

(高橋)

●「かるのごぼうび」木島始

鳥獣戯画絵巻を見開き絵本にくみたてなおして、ひらがなの物語詩をつけたもの。こうしたことばがつくと、あらためて絵のこまかいところまで見て、

いきいきした動物たちの表情やのびのびと抽象化された水や枝の流れる線に感心する。木島さんのことばも、うさぎやかえるといっしょにとびはねている。「ねらえ ねらえ まとのまんなか おへそを ねらえ やあい かえるに おへそなんか あるもんか / あつ そうか はつ はつ はつ」

「ぎゅういー ぎゅういやあー やあー / やつ やつ やつ」と、おうえんだん。さるのおきょうは「なむ なむ きゃ おけきよおー / きゃ おけごう うけきよう ほくきよう」。いそぎ足でもどことなく字余り風なのが木島さんのリズムだね。最後は狂言風に、「うさぎとかえるは どこまでも / づるがしこい さるの にげるのを / おいかける にらみつける おいかけ / る / どつき どつき どつき」

(佑学社 九八〇円)

(高橋)

●ベルトルト・ブレヒト「子供の十字軍」長谷川四郎・訳 高頭祥八・画(リブロポート 千円)

これも絵本。現代絵画のテクニックをいろいろつかっている。地平線上にうかぶ鉄かぶと、こどものかなしい目と火の柱。夕日とからすの群。枯木と黒い少女の横顔。

ふしぎにおもうのは、はじめ50人いたこどもたちが、死んだ子もいるのにいつの間にか55人にふえていることだ。ブレヒト学者の説明をききたい。

(高橋)

●エティ・ヒレスム著 大社淑子訳「エロスと神と収容所 エティの日記」(朝日新聞社朝日選書、千四百円)

アムステルダムに生まれたユダヤ人女性エティの一九四一、二年の日記。という事実から抱く想像だけではとてもとらえきれない日記。

(八巻)

午後、ジョン・ゾーンさんが遊びにきた。きょうも「ぼくのトクチョウ」と本人がいう左右色違いのソックスと靴をはいて。編上げの、もともとは白い靴。右が紺、左は赤に塗りわけてある。二月から三ヶ月間、東京にいて、いろいろな人と演奏をする。その間は高円寺のアパートの小さな部屋に住んでいる。何を飲む、ときくと、水、という返事。お茶もコーヒーも苦いし、カフェインがあるからヨワインだ。

去年浅草の木馬館という、ふだんは浪曲をやっているところで、彼と津軽三味線の佐藤通弘さんとの演奏を見た。木馬館にとても似合っていた。おわると、長い足ですたすたと近くのレコード屋に行く。歌謡曲のレコードのコレ

クターなのだ。好きなのは尾藤イサオや克美しげる、弘田三枝子など、60年代後半のもの。曲もかっこいいし、ジャケットもいい。「ジョン・ゾーン」、「リメンバーミー」と、歌うなんていいよね、

知ってるでしょ? 懐治さん」「知らないねえ、そのころいなかつたもん」「あれ? だけどジョンだってそのこ

ろはいなかつたよね、日本に」歌謡曲のすばらしさを人に説明して納得させるのはとてもむずかしい。ニヨーク中で三人ぐらいじゃないかな、わかるのは。

きのう見た「ストレンジャー・ザン・バラダイス」がおもしろかった、と言つたら、ニューヨークに住んでると、ああいうのはおもしろくない、それよりテレビで見た「肉体の門」はスゴイ、信じられないよ、と彼は言うのだった。四月は毎火曜夜、新宿シスター・ブード屋に行く。歌謡曲のレコードのコレ

*予約講読の申し込みと送金は郵便振替を利

用してください。

口座名 水牛編集委員会

口座番号 東京四十九一七九二

購読料 一年分三〇〇〇円(送料共)

住所、氏名、電話番号、何号からと明記。

*本誌は次の書店にあります。

模索舎(新宿) ④三五二一三五五七

ブックイン(阿佐谷) ④三三〇一七八九七

信愛書店(西荻窪) ④三三三一四九六一

ワンラブブックス(下北沢) ④一一一八三〇二

アール・ヴィヴィアン(西武池袋店12F)

カンカンボア(西武渋谷店B館B1)

ストアディズ(六本木ウェイブ4F)

名古屋ウニタ書店 ④七三一一三八〇

水牛通信 第八巻第二号 一九八六年三月十日 定価二〇〇円 発行人:堀田正彦 発行所:水牛編集委員会 ④54

東京都世田谷区新町2-15-3八巻方 電話〇三(四二五)九六五八 振替口座

東京四一九一七九一 印刷所:㈱トライ

プリントショップ